大清光緒廿三年

第四千五百六十一號

叻報

(本館開設在書巴虱口門牌第七號)

丙申十二月十六日

本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譏罵成文以及支離費解者概不登錄嗣後列翁來札尙祈自賦具須寫眞銜里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

報每月一元零售每張五仙告白首日每字一仙(大英一千八百九十七年正月十八號拜一)次日後每字半仙隔日一出每字二仙告白挨行核算

達觀篇

了了先生襟懷灑落隨遇而安恒服膺老子天地不仁以萬物爲芻狗之言故謂人生如鏡花水月石火電光除父母生我育我欲報之德昊天罔極宜生則致其養死則致其哀喪則致其誠祭則致其敬外一切富貴利達皆可膜外置之何得以百年有限之身向煩惱場中自尋苦趣其生平達觀如此一日遇勞勞擬子於途見其負書担囊形容枯槁面目黧黑一似重有憂者因訝然以疑愀然而問曰噫子其憊矣適從何來今將焉往曷明告我擬子斂容而對曰吾幼業儒以屢試不第自分非功名中人乃棄而學賈意謂富而可求則貲標千萬紫標百萬亦足自豪孰料時運不齊會計數年一無所獲且見我戚以虧貧而殞命我友以倒閉而敗家言之傷心思之慚愧故又幡然變計盡貨田產得金萬餘行將赴都納粟乞援於公卿大夫之門幸而扶搖直上出身加民則名利兩全豈不甚快卽不幸而仕途偃蹇三年兩載僅署一缺僅獲一差然使缺果能美差果能優亦不難滿載而歸足敷半生受用惟乞援之人非昭以重金不可且一時尙不得其門是以憂耳先生怫然不悅曰誠如子言求名不遂求利不成名利關頭當亦可以廢然返矣而乃蠅營狗苟竟欲强求豈不知鮮恥寡廉莫此爲甚况子言貨厥田產得萬餘金則子固非食貧者子既不貧何求富子既富矣尙何求貴亦思名韁利鎖陷人實多智者避之惟恐不速我子休矣曷歸息蓬廬衣租食稅屏除凡念涵養性天之爲愈哉擬子喟言復强辯曰先生固山林中人不可與言廊廟事也夫使盡如先生之言則天下事將屬之誰我之所以納粟入官蓋不僅爲身家計實爲國家計欲使上有以報國下有以裕家耳奈何先生未之知耶於是先生投袂而起曰是何言歟是何言歟夫人之功名富貴其權天實操之是故天予則受太公渭水傅說巖阿窮則獨善其身達則兼善天下山林廊廟異途同歸然古人未聞有乞援於人者蓋不特以夤緣爲可恥亦緣不屑强求耳且人惟不知有家乃能有國今子實欲自肥其家而乃藉口報國聳人聽聞充子所爲果使一朝得志勢必苞苴公進賄賂私行大而鬻爵賣官小而侵吞剝蝕國受爾病民受爾殃而爾則位尊多金居然自鳴得意謂非當日納粟入官不至此一若不知好夢之易醒冰山之易倒縱受後人笑罵而不恤者嗚呼自納粟之例開而官階雜亦自爾輩納粟之人進而自好者更裹足而不前吾不願見子之陷溺已深但知富貴之可圖罔能達以自處享幽閒之福守清淨之身而徒甘風塵自苦至令花鳥笑人也爾爲爾我爲我子其去休時痴子聞之面赤汗流羞媿無地越半晌尙欲與先生言而先生已不顧而去歸途述其問答諸語作達觀篇以質諸世之淡於名利者而熱中之人則不惟不許讀且亦逆知其不願讀不敢卒讀焉

諭旨恭錄

○十二月初二日奉 上諭宗人府府丞著曾廣漢署理欽此○同日奉 上諭前據御史陳其璋奏參吉林副都統富爾丹擅殺營勇激怒軍心各節當經諭令延茂確查參奏茲據查明覆奏富爾丹于營勇查街一案據冒充營勇文癸發供指營勇田樹林等有爲盜情事該副都統並不驗候將軍發令擅將田樹林等正法實屬草率操切開缺吉林副都統富爾丹著卽行革職永不敘用該部知道欽此○同日奉 上諭王文韶奏故員虧短交代延不完繳請革職查抄等語直隸已故知縣李兆梅于前署撫寧縣知縣任內虧短司庫銀項奏參嚴追尙未措繳清欵實屬玩延已故革職知縣李兆梅歷過任所寓所貲財業經該督查抄備抵外其原籍家產著山東巡撫一律查抄以重庫欵該部知道欽此○同日奉 上

廣東南韶連鎮總兵員缺著黃賛德補授欽此〇同日奉　旨察哈爾都統著祥麟補授欽此〇同日奉　上諭前據延茂奏查覆黑龍江將軍恩澤被參一案請將案內之培源鄭維棡程國鈞等交恩澤留心查看當經降　旨允准茲據御史孫賦謙奏稱培源等屢招物議不宜仍在幕府盤踞等語候補筆帖式培源著試用縣丞鄭維棡試用知縣程國鈞均著該將軍嚴逐各回旂籍毋任逗遛欽此

英電譯登　〇本坡實得力太晤士西報接十二日英京來電云英國管理印度部侍郎夏某頃業經撰有印災紀實一本內中詳述印度荒災情形寄至倫敦竊天之處中并有云印度災區甚廣將來該處國家設法賑邺災民所需款項約自四百萬磅至六百萬磅之多觀此一曾則其災況之深當有可想而見矣

輔政請假　〇頃聞本坡輔政使司瑞公現在因事請假一年業蒙理藩院大臣准如所請聞公旌節擬至西本年三月間即當啟程西渡矣

死册譯登　〇頃閱國家册籍稱本月初一日至初七日內此地居民死者計共一百七十四人內計西人三名華人一百三十四名餘為他籍之人云云

售船訛傳　〇香港風傳藍烟筒之敏㑥輪船售與本坡商人一事已登昨報茲據現泊叻港藍烟筒輪船之人所述則此事係屬子虛然則是說其果何自而來者耶

招領門稅　〇本坡工部局向例凡諸屋宇均須繳納上期門稅以半年繳償一次然其屋於此半年借或無租賃則業主例可稟呈該局訴明其事以便該局將其所繳之項給還現在此事已由工部局出有告白列登本報中覧之便知一切

地下鐵路　〇英國報云紐約市目下開鑿地下鐵路計長四十二西里一切工費共計五千萬元計開隧道深一百尺闊二十六尺高二十尺鐵軌來往兩條停車場長計三百三十尺闊六十尺高三十尺場屋長八十尺直徑十七尺搭客升降機器僅六座一分鐘搭客升降可三百四十人誠大觀也

奧洲沙漠　〇奧大利亞洲有新沙漠焉坐在西鄙之西北隅其地廣闊名曰大沙漠一千八百七十四年剛戎𠋫般頓曾遊行此地自東而西今年有西人等亦作汗漫遊自東而西逮於佛士來柯柯在沙漠西北角西人威而士携帶駱駝以備需用西本年九月底西人等行至沙漠查此沙漠袤延至佛士來柯有五百英里沙漠所有皆是沙堆棘草砂石等物餘則荒凉滿目獸蹄鳥跡稀渺雖尋三百里遙未嘗覩駱駝跡且水源涸絕汲飲維艱所謂赤地千里不其然乎所有者祇砂石山積而已去佛士來柯一百七十里遙即駱駝莫勝其酷熱西人等沿途備歷艱辛有五十里路須蕆月而行有一百二十里路又須披星趲道每日九下後鐘駱駝亦不能行若輩有三次幾遭之水之險甚至駱駝五頭因渴倒斃路中有二西人往尋食水失路莫知所踪致令同行中人所携之糧食及各器皿均棄諸野孑然一身方抵佛士來柯乃得狼息追率隊前往追尋失路之人其時疲憊已不堪其苦矣此上月中旬事也

演說商務　〇日本鈴木某洞悉俄國情形日前在地學會演說曰欲談交通西伯利亞之要當先論其鐵路實情蓋該鐵路起於烏拉山下馳把領士覺　註疑即耶喀特鄰堡　經由古兒梗鄂莫斯克英喀英斯克託漠斯克克拉斯諾亞斯克額爾庫特斯克等地周行拜喀爾湖畔而至㟁搭自納嘆爾斯克沿黑龍江左從白喇果夫琛斯克至乏港也然現時尚未落成若工事已竣則開通汽車必自馳把領士覺至克拉斯諾亞斯克約一百俄里自乏港至烏蘇里兩端之路當中路處應待歲星五周工事乃畢該鐵路全長爲四千三百六十四俄里　註即日本千八百四十一里也　一旦全路落成自我敦賀至俄京錫十二日夜餘五點鐘時便足矣比搭加拿大輪船至俄京錫三十三日餘三點鐘時其利便爲何如況費貲亦大減也意鐵路運貨上等百圓中等六十員下等四十圓如此而已俄築此鐵路蓋有深意惟吾國假此以便貿易甚爲握要耳夫我邦之人在西伯利亞者甚夥經營漁業亦復不少漁業以漁鮭魚爲第一自乏港至黑龍江尼可賴夫斯克一帶捕獲蛙魚以越中　註日本地名　人爲衆日本初從事蛙魚業在明治十四年距今十五年矣爾來日有進益如明治二十五年自七八月至十月間帆船二十三艘嘗謀此業捕獲蛙魚十三萬六千餘尾當此時漁獲者謂之夏蛙十月後漁獲者謂之秋蛙漁人捕獲此魚製爲鱗蛙或送還本國或運往薩加連獄舍除漁蛙外又有漁鱠魚之利然俄人妄信陋諺謂殘尊魚有神祟焉故俄人不捕此魚漁利止此而已至商業則德人居首中人亞之俄人又亞之兩日人瞠乎後矣何以故曰日人素輕西伯利亞然該地鐵路全通已邇在五年以後是日人嘗蹶起之時矣聞俄人素不喜出遊外國近則大變昔日氣習外征之念不已故作東洋貿易之計者日益增多昨年俄國一商賈航海至日本購得貨價二萬員歸俄販賣轉瞬售盡不遺一物本年該商賈又購得日貨價三萬員彼一智慧商賈亦購日貨價四萬元還歸其國則日本貨物爲西伯利亞一帶所愛賞亦可以窺見一斑矣日本之米亦有銷路於該處地方昨年西伯利亞獄舍購日本米時在乏港德國亞巴伯兒斯商會擔認購得米八千石鹽亦爲西伯利亞一大要品凡用鹽製蛙用鹽浴身　註西人養生之法　均仰給於日鹽然日人忘此巨利幾等呆漢至若生絲及漆器最好銷路俄國蠶桑之業未興現欲購生絲於日本請先看貨色然後定約沽買者絡繹不絕日後必獲巨資亦可預卜矣又自該地輸進日

暹羅號輪船開行日期　○本號輪船往來各埠船期開列如左　在各埠往實叻日期　在實叻往廊大甲每逢禮拜一五日下午四點鐘開行　由廊大甲往英晉每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行　由英晉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行　由吉隆坡回實叻日　由吉隆坡回英晉每逢禮拜二四日下午四點鐘開行　由英晉回廊大甲每逢禮拜二五日上午十點鐘開行　由廊大甲回實叻每逢禮拜二五日下午四點鐘開行　各另輪船在叻往廊大甲士隆坡實龍午　每禮拜五日鐘三點開行特此佈聞　豐源號謹啟

新印臺灣地圖發售　○啟者茲有新印之臺灣地圖精細異常經緯度數井然不紊所謂羅千里於咫尺者目今台事戰爭未已正有心人所宜亟爲考究者請君賜顧移玉至本館面商可也　本館謹啟

出售象頭標蜜酒

TRADE-MARK

啟者本公司由歐洲晉辦象首票卑先那蜜酒來叻發售專者實得力　仕商所用此酒氣味香醇且能除煩解渴於實德力士地最　屬相合特將其標式列輯中俾諸君一覽所欲　採式購取倘蒙　光顧者請至舊巴廟街萬興號右邊本司爲細認象首標爲　記庶不致誤價極平售特此佈　聞希惠顧

新嘉坡極貿公司謹啟

大英一千八百九十三年潤月廿一號

紅首冠仔標萬蘭池酒出售

Bisquit Dubouché & Co

COGNAC

啓者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱十一年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其執氣概已全滑所以　識香沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻爾後凡沽飲者無不稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜務請諸翁細心辦認紅頭庄及以上新列各票頭并有來士古乙拿模只公司等西字為憑庶免為魚珠之混是所切盼

大英一千八百九十六年正月二十三號

正金鐘標萬蘭池酒出售

L. DORVILLE

COGNAC

啟者本公司所晉辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地華洋諸君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以歸特沽凡有欲者顧者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此啟

造製之法精妙異常酒味甚清以之蔬品者皆爲上等之料無偽充之弊此酒若在本坡沽賣其屬合宜且價亦廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混現在市上假冒者甚多以上所有各標如非本行不殺呼兴字者即係假貨幸勿錯之誤買本行有厚誌焉

大英一千八百八十九年十二月三號

不殺呼兴知啟

新嘉坡不殺呼兴公司

專辦祖家頂上美酒發售此佈

諸君光顧請認明標印

中華銀行告白

○茲將本銀行生理事宜開列如左　本銀行計集老本銀一百萬磅　各股份已經交出者計五十萬磅　本銀行總寫字樓設在香港　茲并將辦協理人之芳名開列如左
兒利士　買多打頗　曾傑生　周東生　關滙川　總司理人不畢花　所有寄存本行之項其以十二个月爲期者以四八仙伸利息算
本銀行之股份多係中國殷商所附惟願此地諸君惠然暢顧今本行辦法與各銀行相同可以買賣匯商票單等件往以下所列各地方
茲將其地開列如左　綱咯　香港　廈門　上海　橫濱

大英一千八百九十六年十一月十六號　代理人肯勞洋行謹啟

花園出稅

○啟者茲本號有園一所坐落大吧窰之馬寶辭知亞路名曰坤山園茲欲將此園及其中傢私器物等出賃與人　諸君有欲稅賃者請至本號面議便得特此佈告

黃坤記謹啟

光緒廿二年二月十一日

紐約性命保險公司告白

○啟者茲本公司在亞細亞南境之寄理人經已另舉麥哥林民往爲辦理麥君首者住居呌地現經遷往巴城總理本公司在亞細亞南境一帶地方事務故本公司之生理現在可爲增廣凡買保之票可即由本公司駐巴司理人畫號免致寄回紐約而所有應償所保之項該司理人亦可以即時償給庶免投保之人久候今麥君業弃決定欲時親至實得力三府以便躬親查監辦理一切是則大有便於投保之人今本公司駐紮實得力三府代理人則託不巴濫洋行辦理　諸君有欲投保及欲知本公司保規詳細情形者請玉臨該代理洋行面商一切便無不妥特此佈聞

紐約性命保險公司謹啟

大英一千八百九十六年十一月廿六號

稅出店舖

啟者茲有店舖一間坐落溝仔墘第廿五號門牌即順源棧之鄰前經該棧稅爲貨棧者茲欲將其樓下及後樓出稅與人　諸君有欲稅住者請至勢邦路頭豐興號內向余詢問便得特此佈聞

大清光緒廿二年十月二十四日
大英一千八百九十六年十一月二十八號
薛連錫謹啟

正呂宋烟發客

啟者本號烟廠向在小呂宋意未耶拿揀選正地道烟葉製造各欵星妹麥仙花麥雙馬麥呂宋烟經已馳名中外其雙馬麥中更有二百庄白結度經尤爲冠冕氣味香順蒙探客留心細察庶免魚目混珠由庚寅年特設一舖在香港上環百步梯對面合盛隆一舖在上海虹口大馬路錩華號今復設一舖在新架坡馬交街門牌第四十四號開張並承辦各欵呂宋烟發行貨眞價實茲當新張伊始價甚相宜以圖久遠　諸尊光顧請移　玉到本號面議是禱各欵麥頭太多不能盡錄謹此佈

光緒廿二年八月初一日　新架坡馬交街合和隆謹啟

牙科老手

啟者余向在新嘉坡漆木街第拾大號門牌創設游藝軒鑲牙生意業經勘討究業已有年凡鑲金鑲樹膠等托莫不精良可萬可除與眞牙無異幷精脫牙補牙兼醫牙患箍蒙　諸君許獎紛紛惠顧實有應接不遑之勢茲特禮聘著名牙科老手　陳滿祥先生到館助理鑲牙等事　先生妙技如神名傳遐邇今幸得其相助則於鑲牙醫事自必更臻神妙有非他人所及　各君賜教請　玉臨本館面商爲盼

大清光緒二十二年六月廿八日
游藝軒牙科四醫黃潤亭謹啟

寃宜直訴　○前日叻埠因手車停罷之事以致坡中諸人大有出無車之歎往來跋涉頗極艱難因查向來中西各埠所有罷市罷工之事均因此中大有寃苦不能上達故有此等所爲今諸車停歇之役據外間傳言其中車主及車夫等係因强索賄賂搗壞好車毆辱車夫無端藉峠等情而起其中苦况雖鐵石心腸者聞之亦且爲之酸鼻况爲民上者豈無惻隱之心爲之申雪是以本坡華民政務司伊君自各車停歇以來卽輕車減從四處諮詢其苦狀以期妥辦而各車主及車夫等亦未嘗不深感伊君高厚之恩至於工部局各員亦知此中必有苦不堪言之處故拚停其工役以冀事能上達是以於其停工之日卽集員會議幷公舉局員四人詳爲查訪此中隱弊以期咎有所歸庶免諸車主車夫等受無窮之苦此固苦心美意查所舉諸員中有我華員陳君若錦佘君連城二人在於其內然則諸車主及車夫等若有受屈之處儘可往爲直訴以便諸員等將情照覆俾除一切弊端所奈我華食力之人每至公堂之上則多有畏不敢言雖有無限寃情亦皆忍隱不知此等所爲實屬自害其身之道蓋各車夫罷市以來四處紛言備受苦難堪所致今工部局已派人員出查此事倘各人等不往訴其苦况則國家將來必以爲此各人實無寃情可訴其所以罷市之故必屬有意要求然則將來若再有蒙寃而國家亦以爲故智依然出於要挾至是則斷不爲之察及是皆由其忍不敢言之故有以致之也况除此諸員之外幷有伊護政心懷民瘼欲白其寃則儻受屈者若不敢前往工部局申面訴其中苦况亦可至伊護政案前訴陳一切諒護政亦未必不樂聞所訴以便將情轉達工部局員也此等機緣斷不宜於錯過今工部局所舉之員有我華員二人在內幷有伊護政護持其間則諸車主及車夫當復有何瞻顧而不敢言况伊護政於各車停止之後曾親至各車館中詳詢一切不辭况瘁是洵不愧護衛華人之職但聞工部局然總辦因此一事曾闢傳西人酒店各司理人到局查問各手車常在酒店之外停而候客每備客出則紛爭招攬以致儲客深爲不便之故蓋其意謂此事均係諸車夫之不合也不知工部局所以委員查核者係因諸車受屈之事前非欲查此等爭攬坐客之端然則該總辦之所爲實屬認題未眞大失委員查察之意然而其意所在當亦可想而知所願此役受屈諸人其早向護政及局員處訴明庶不至再遭所害彼爲自已身家計者其尙有以圖之

呂宋雁帛　○小呂宋西牘言十一月念五日呂宋西官復將犯人十二名提訊查係因與匪黨串謀作亂被官查出拘獲者十二人中有三名係土人教士當審訊時公堂爲之擁塞幾無容足之區錄供後有司卽將犯人送入私衙定罪赦所定何罪現尙未知想不免照軍法從事也○十一月十九日有西兵兩小隊由巴登加士處到巴拿打路及大理些兩處探聽亂黨情形乃其至也則見亂匪伏於長堤之中西軍卽燃炮擊之旣而兩軍相近短兵接戰血飛肉薄官軍奮銳無前匪衆漸不支狼狽而逃陣斬亂黨七名傷者十二名西兵卽將黨人所築營壘拆毁兩退○十一月念一日巴理納處之西軍接到前途來信謂探得有土匪甚多在地利甲處叢聚預備一切典禮擬慶賀耶穌聖誕西兵聞耗卽馳往攻擊亂黨列陣相拒鎗炮之聲不絕於耳匪黨愈戰愈衆竭力抵禦兩次將西兵圍裹欲搗其中堅皆被西兵擊退戰至日落崦嵫勝負猶未決西官卽鳴號退兵其時亂匪亦四散而退事後聞戰場中遺下亂黨屍骸九十八具惟據土人言是戰匪黨約死三百人其遺屍多擲於深井中傷者則不計其數西軍傷者僅一弁兩卒並無陣亡者或曰據呂宋西軍所稱砰與亂黨交綏死傷寥寥豈亂黨軍火全無鎗炮皆無用之具哉抑西官不免以多報少也○目下西官於與亂黨串謀不軌之土人仍嚴行踹緝其被拘者迭有所聞有官員及婦人數名亦因私與亂黨聯絡致被拘拿惟現尙未研訊目下匪衆勢力日廣卽從前素稱良善之土人至今亦蠢然思亂矣

刑部決囚　○十一月初六日爲刑部決犯之期俗謂之曰大差先是初五日傳歌伶趙學馨至獄中彈唱大鼓書詞一晝夜以娛諸犯其中犯官貝敬筵欲之一時燈火輝煌笙歌盈耳洎漏報五鼓五花劊子一擁而入將諸犯一一背縛押入囚車馳至菜市口押赴囚棚聽候臉自至葉志超黃仕林龔照嶼蔣希夷何際簡五犯官則自知得免身首異處殊覺意態坦然身穿元青布袍頭戴無頂大帽端坐囚棚啜茗以待天將破曉　旨下後劊子將斬絞諸犯次第行刑旋有向葉龔蔣何等犯官道賀者隨卽押回刑部獄中

感深知巳　○天津友人貽我尺素云粤東李谷生廣文寶森前在臺灣上書言事爲臺撫劉壯肅公省三爵宮保銘傳所賞識開閣容接禮節甚優詢以當世之務廣文條舉以對讜論縱橫大有王景畧捫虱而談之槪公大奇之無何公以病歸廣文遂不偶然於公知巳之感終磯瘱也今廣文從軍榆塞聞公薨不勝悲傷作聯輓之聯語淋漓悲壯寥寥百數十言中能將公生平出處大節事業功名以及勝槪豪情纇傷忠憤描寫盡致包括無遺識者以爲可抵一篇劉公傳讀此論誠然姑錄以供衆覽　滅寇晉齊破賊吳越建節臺澎百戰歸來贏有大瀛詩卷亦名將亦名臣亦名士中興人物抗衡左曾彭岑那堪養痾林泉驀目見海疆糜爛嘔吐滿腔熱血跨鶴西飛最難得嬖姬義烈地下相從感千古兒女英雄佳話李相推轂曾侯列章賢王勸駕畢生出處非同小就規模可以仕可以止可以速不世功勳震聾華洋蠻貊猶記陳謨幕府抵掌談時局艱虞銷磨壯歲豪情驅車北上安忍聞一日御變耗傳承訣留終身感恩圖報餘哀

鮮京新語　○鮮京友人函稱云鮮城於上月十三夜風雨雷聲大震有流星自西而東其大如球宗廟中野狐悲鳴厥聲甚慘韓人咸惴惴焉恐國家又有兵象然與否與敢以質諸談天者○日本某星使於上月到韓京日商咸門懸雙旗以迓昨日該星使帶領隨員十餘名皆穿公服至韓廷謁見風傳欽使係日廷駙馬此來帶有日兵大營現駐牙山地方云○前任英總領事官禧君駐紮朝鮮兼護華商衆華商心焉

感之上月二十二日恭送萬名傘一柄德政標一軸玻璃閣屏四扇藉表微意祿君謙遜再三而受○華商某號近辦高麗紅參三百餘斤私教出口在仁川洋關驗破富將該貨如數充公約官爲小失大其即此商之謂與○仁川英國領事署新建洋房七十餘員地基皆填高三尺四面以平石條爲底光潤異常柱腳一丈二尺皆係中國木瓦作首領劉吉士包造共計工料洋一萬零五百員亦云鉅矣○朝鮮慶尚道某郡有武姓者素以淘金爲權母子度日上月在河心淘得石蛋一枚形如鴨卵高約四寸圓約七寸其色藍而帶花敲之聲如琴玉破之中心虛軟如綿因執赴京城間價有識者謂此名空青專醫眼疾價值千金朝鮮有某官欲以重價購之武某不允而去聞現已懷寶遠颺矣○江原道原州地方土匪作耗時聚時散前次京城發去洋槍隊四百名始獲平靜近緣京兵撤防該匪又起結黨成羣刼搶行旅幾無虛日民甚苦之

命案獲兇　○前報學人劉亞有在本坡實兜路草屋被刼爲賊所傷旋在醫院殞命一事茲悉本坡暗差於十三日下午已在小坡棉里路緝獲學人林亞盛一名云即此案之兇手并傳劉妻到而認明十四日將案解送府堂惟尚未經訊明命押候二十日再行覆訊

齊智賽神　○十六日爲本坡齊智人等佛誕之期此事已登前報茲悉該齊智等定於十六日下午三下鐘起接連三晚奉其神座出遊中有神輿二座頗爲精緻可觀想屆期時必又有一番繁鬧也

斃於車中　○客人黃其宋悉其所操何業十四日上午十下鐘之際由馬車街僱有手車一輛欲往小坡爪亞路訪友詎行至新興街之處即已斃於車中是時車夫猶未知之覷爲路傍僑董所見乃將車夫喝止并將屍身送至西醫院中細閱以憑相驗

總署議奏盛京卿條陳摺　○奏爲遵旨妥議具奏恭摺仰祈　聖鑒事光緒廿二年九月廿六日軍機處抄交候補四品京堂盛宣懷條陳自強大計暨設立達成館並開設銀行各摺片奉　旨着軍機大臣總理各國事務衙門戶部妥議具奏欽此臣等查原奏內練兵一條所稱近年中國既糜餉千餘萬以養綠兵復糜餉千餘萬以養練勇計各省實存綠兵練勇八十餘萬人更新而不去舊無此財力制兵而不盡一非籌治軍宜將天下畫分十鎮海疆邊疆爲重腹地僻地爲輕堅强樸實之地多徵孱弱柔脆之區少選參酌西法簡練新兵三十萬人就各鎮形勢輕重等兵數多寡徵選戶籍可稽年在二十以上廿五以下體質身幹合格者錄爲常備兵入營教練期以三年退爲豫備兵亦期以三年退爲後備兵亦期以三年退爲民兵期以五年除其兵籍自豫備兵以下平時在家服農有事以次徵集豫備兵每年一次召集屯營與常備兵合操後備兵每年一次召集便宜地方使之演習皆視道里遠近給予路費民兵不集操在籍者皆免本戶徭役每歲十月由各鎮揀派選兵官分赴各屬會同州縣驗選合格者註於籍隨時徵充常備壯者入營而老者退籍老者退而壯者又復入營歷三年而一兵之餉得二兵之用歷六年而一年之餉得三年之用九年以後歲額三十萬人之餉常得一百二十萬人之用各鎮營制餉章統歸一律各營槍炮器械統歸一式與綠營勇營悉去之以其歲餉三千餘萬而練常備兵三十萬人重訂餉章歲約不逾二千萬兩其餘以備洋教習薪水豫備後備兵覊操路費等用計無不足等語臣等查添練新軍必須寬籌的餉上年臣戶部籌款奏內奉　旨令各直省將綠營兵額裁七留三關餉先後奏到除山東請減五成自本年始陸續裁汰將每年節存餉項銀數開單奏咨辦理奉　旨允准外其餘各省所裁兵數多寡不一現已時閱年餘辦理情形究竟若何均未據續行奏到擬請　旨飭催各直省將裁減兵數及切實辦法速行奏明毋得仍以含混延宕之詞一奏塞責近來內外軍務均已平定如江南之榆關撤回各營陝西之善後防軍固應一律盡裁即直隸之練軍旅順之毅軍長江之內河水師亦擬請　旨飭令分別核實裁減以節虛糜以上二項騰出之餉專欵存儲以備添練新軍之用以目前情形而論亦只有就北洋袁世凱聶士成兩軍及江南自强軍湖北洋操隊將西法切實講求認眞訓練悉成勁旅俟裁減兵勇節省餉兩核明確數再行逐漸推廣盛宣懷所奏分畫十鎮簡練三十萬人與綠營勇營悉去之約計海疆邊疆已屬不敷分布而腹地僻地過形空虛亦非所宜且三年退換一弛不張諸多窒礙應請毋庸置議至各營槍炮宜歸一律內外臣工條奏多持此說本年七月督辦軍務處奏請　飭下劉坤一張之洞將新製槍式彼此較準畫一辦理迄今尚未覆奏相應請　旨飭催並令將上海湖北兩局廠每日可出快槍若干枝每枝合價銀若干迅速具奏　此稿未完

葛士兄弟洋行存貨平沽告白

啟者茲本行定於西一千八百九十七年然哇里月十八號即華本年十二月十六日禮拜一起將本行內所有積存貨物以廉價出售以便諸華商採購以爲新年所用計本行所估定之價則無不格外從廉以期廣銷 茲將各貨畧開如左 法國頂上各色花布 法國傘絲綿花布 各色花布 蚊帳料 頂上綢緞 絨緞布各色 花素桌氈 花素白竹布桌羃 花素竹布拭口巾 洋氈 各式大小毛巾 各式手巾 各式絨疋 玻璃器皿 粗幼大小酒杯滑色及各色俱備 玻璃水樽大小俱備 鍍銀花酒座其座乃用上等木料所製其酒樽亦係最精之料有兩樽爲一座者亦有三樽爲一座者此座幷配有鎖鑰俾能啟閉 各式茶盃 羔丕杯 玻璃醬料架 鍍銀茶罐 鍍銀羔丕罐 鍍銀茶盤圓式及橢圓式俱備 鍍銀鑲配之玻璃冰壺 鍍銀水壺 刀叉湯匙各欵俱備 出門所攜皮袋 白鐵箱及鋼箱大小俱備 裝載文件之鐵箱 小圓桌及食烟桌 有座玻璃金魚缸大小俱備 小像架欵式甚多 大小玻璃鏡 水泡鑲琥珀大小各式烟嘴 乘坐足踏快車之褲帶及各式絲褲帶 本行幷有專辦華人新年所用之物計有頂上玻璃掛燈由一二火至八火者俱全幷有桌燈壁燈各式甚多 地氈及樓梯氈大小各欵俱備 歐洲名匠所製之樹根籐椅板椅時鐘時錶及錶鍊係以金錫及五金所製 各式洋紗內衣上中下等各欵等俱備 襪 帽 鞋 香水 香雪文各式俱備

以上各物均經本行定有價值列於本行樓下以便欲購者一覽而知其價值 諸君有欲採買者尚祈從速 惠臨爲盼

大英一千八百九十七年正月十三號 光緒二十二年十二月十一日 葛士兄弟洋行謹啟 凶

退股聲明 ○啟者新嘉坡老巴虱馬吉實得力第四拾二號門牌發利號雜貨出水生理股份人張明心記張如鍈記即復利號張得意經已志圖別業將其自己名下在發利號所得之股份抽出爰請到公親黃艮壇 楊振都 李冊鑾三位老爺駕臨關處將其股份頂與股友翁騰海邱敏生鄧山來蔡威福諸人承受日後本號生理盈虧概與退股人張得意等無涉至本號與復利號張得意等往來代認單件各項亦歸彼此自行理明各無相涉先此聲明免滋後論

光緒二十二年拾二月初拾日 發利號翁騰海邱敏生同啟 |

退股聲明 ○啟者新嘉坡老巴虱馬吉實得力第三十七號門牌興利德記雜貨出水生理股份人張明心記張如赤記即復利號張得意經已志圖別業爰請到公親黃艮壇 楊振都 李冊鑾三位老爺駕臨關處將其在於本號之股份抽出作爲退股關後本號生理盈虧概與退股人張得意等無涉至本號與復利號張得意等往來代認單件各項亦歸彼此自行理明各不相涉先此聲明免滋後論

光緒二十二年十二月初十日 興利德記翁騰海謹啟 |

退股聲明 ○啟者新嘉坡舊巴虱口馬吉實得力街七十四七十五號門牌復利號原係協利號及張明心即張得意 趙逢林 趙逢源 歐水萍五人合夥開創在坡以及外水生理向來無異迨至乙未年五月計日協利號志圖別業就將應得股份賣過與店中夥記金裕利即協利公司之股友承受光陰荏苒又過一年孰料復利號本年以來生理蕭條經營日困因此夥意氣不諧兩相猜疑致使五月間倆造俱各控告在案業經 臬憲判斷數堂未得分明今因兩造仍締故好不念舊惡於是爰請公親 黃艮壇 楊振都 李冊鑾三位老爺出來關處願將全盤生理往來賬目概歸與張得意等承受凡做所在本利之項即日當堂批銷倘復利號有與別處交易揭借以及巴南新律經界等項無論協利公司有無保認均向經手是問或是此後生理盈虧與金裕利幷協利公司夥內諸人無涉先此聲明免滋後論再者復利號張得意有欠本坡鄭繼祥欠去大銀三千八百餘元刻因乏項濟急願將此條估做大銀三千元賣與做內協利公司取討爾協利公司即時備出大銀三千元當公親面前交訖抵還街市及外水賬項如有不敷張得意自當坐額不干協利公司之事合併聲明

大英一千八百九十七年正月十二號 大清光緒二十二年十二月初十日 金裕利即協利號公司謹啟 |

承頂聲明 ○啟者本號承頂豆腐街頭門牌二十八號開元德記藥舖家私及丸藥料等件限三天內交易所有開元德記與外人來往賬目惟經手是問今將德記改換開元愼記先此聲明庶免後論

大清光緒廿二年十二月初九日 開元愼記告白 |

告示

招人承供物料示 ○大英欽命新嘉坡輔政使司端 爲招人承供椰絲事照得本坡獄內所用椰絲欲招人承供此役係以一年爲期由一千八百九拾七年嗎只月一號起算如有欲入票承充者可於一千八百九拾七年然花里月二拾號即華本月拾八日以前送交本署以憑選擇至於棄取之權任由國家裁奪不得執價低者得之說相爭各宜踴躍切切特示

大英一千八百九十七年正月五號 示

告示

告示 ○大英欽命新嘉坡輔政使司端 爲招人承辦獄內滑水事照得本坡獄內滑水茲欲招人承辦以一年爲期由一千八百九十七年嗎只月一號起算如有欲入票承充可於一千八百九拾七年然花里月二拾號即華本月拾八日以前送交本署以憑選擇至於棄取之權任由國家裁奪不得執價高者得之說相爭各宜踴躍切切特示

大英一千八百九十七年正月五號 示

三品出售

啟者本行督辦歐洲馳名三鳥洋酒來叻發售
其酒係白蘭地式皆售有年沽飲　諸君見不
獨其香與[illegible]奇無比之佳假冒本庄三鳥酒
款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君沽
買本行自領三鳥酒者務須認明本公司之內
有小紙包[illegible]華字[illegible]也公司者
始算真者此字樣即闢假冒[illegible]細認特此佈
大英一千八百八十五年十二月十六號
[illegible]也公司啟行

密酒發賣

啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印
出　諸君光顧祈爲細認免致有誤蓋聞有無恥之徒假冒本行頭總
標酒希圖魚目混珠最堪痛恨今本號再行核定於酒樽木粉內加鐵
烙號行形以示分別倘　諸君有知何人假冒到請本行辦明即謝
紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往
[illegible]吧　三寶[illegible]　[illegible]風來　[illegible]加錫　檳榔嶼　日裡等處其
他各埠均能運往並此佈　[illegible]
大英一千八百九十三年五月廿六號
大清光緒十九年四月十一日
明[illegible]也洋行[illegible]啟

[illegible]



敬啟者茲本公司親由法國督辦
頂上好萬國[illegible]酒來叻發售其酒
清香濃[illegible]醇厚異常飲之誠可令
人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無
窮今市上所有萬國[illegible]酒無有能
出其右者誠佐餐中妙品也至此
酒惟本公司一家[illegible]出餘無別家
出售　諸君光顧請細認蜂窠標
頭爲記並細辨香味方不致誤價
甚相宜倘有欲[illegible]之[illegible]者請早至
寶號沽買是幸
大英一千八百八十八年六月二
十號
大清光緒十四年五月十一日
[illegible]也公[illegible]啟

烏密酒發賣



啟者本行向由英國督辦各
種英酒來叻發售久已[illegible]
[illegible]名茲復由英新辦到[illegible]酒
士斗雲字號之狗頭[illegible]烏[illegible]
酒到叻應沽此酒香美異常
不惟飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒國中上品也[illegible]
君光顧請看以上所列之
狗頭標頭不致誤且價甚相
宜倘　諸君有欲點飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號
明[illegible]也洋行謹啟

馳名鐵櫃發售

蓋[illegible]營生之道所最要者[illegible]其次則[illegible]必須[illegible]始[illegible]
此本行鐵櫃所以爲　諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃久已馳名於[illegible]
方一帶而於叻坡則聲名尤著至本日[illegible]此等鐵櫃已有三十年之久其[illegible]
爲堅固保能避火且其[illegible]妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵[illegible]
並無雜以木料且鐵櫃自[illegible]至今[illegible]爲一式堅固難[illegible]
有優劣之分至於各櫃大小
不一而價值則約一百元至
四百元凡用之者可保其不
[illegible]即火災亦無所[illegible]
行之鐵櫃實爲[illegible]
所喜[illegible]而本行歷年所沽亦殊不[illegible]茲特爲之[illegible]佈
諸君有意顧者請[illegible]玉[illegible]爲[illegible]
大英一千八百八十九年十一月廿八號
明[illegible]也洋行謹啟

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press No. 7, Malacca Street, Singapore.